

FREE ELECTRONIC TAX PREPARATION AND E-FILING*

Preparación Gratuita de Impuestos y E-file*

8:30 - 11:30 AM on the following Saturdays:
Los siguientes sábados

January Enero	February Febrero
23, 30	6, 13, 20, 27
March Marzo	April Abril
13, 20, 27	3, 10

SAVING MONEY IS AS EASY AS SHOWING UP

AHORRE SIMPLEMENTE POR VENIR.

Financial Aid Form (FAFSA) Assistance Locations:

Office of the Chicago City Clerk
121 N. LaSalle, Room 107
Tuesdays, 5:30-7:30 PM, Jan. 23-Mar. 27

DeVry University
3300 N. Campbell

FAFSA assistance is also available at sites denoted with a ^f

TAX ASSISTANCE PROGRAM SITES - 2010

goladderup.org / 312-409-1555 / 312-409-4318 (en español)

CHICAGO LOCATIONS

LOOP

City Hall
121 N. LaSalle St., Room 100
Also open Tuesdays,
5:30-8:30 PM, Jan. 19 - Apr. 13, and
Thursdays, 5:30-8:30 PM, in Feb.

NORTHWEST

Roberto Clemente Community Academy
1147 N. Western Ave. (Division and Western)
Also open Tuesdays, 5:30-8:30 PM,
Feb. 2-Apr. 13, and Thursdays, 5:30-8:30 PM, in Feb.
Closed Feb. 13, Mar. 13, Mar. 30 and April 10

WIC Food Center
4624 W. Diversey Ave. (Cicero and Diversey)

WIC Food Center
3110 W. Armitage Ave. (Armitage and Kedzie)

Wilbur Wright College^f
4300 N. Narragansett Ave.
(Narragansett and Montrose) Closed on April 3

SOUTH

WIC Food Center
5332 S. Western Ave. (53rd and Western)

Kennedy-King College^f
6301 S. Halsted St. (63rd and Halsted)
Also open Thursdays, 5:30-8:30 PM, in Feb.

Gary Comer Youth Center
7200 S. Ingleside Ave. (72nd and Ellis)
Only open Saturdays, Jan. 23-Feb. 27

WIC Food Center
8959 S. Commercial Ave.
(89th and Commercial)
Only open Saturdays, Jan. 23-Feb. 27

Olive-Harvey College
10001 S. Woodlawn Ave.
(103rd and Cottage Grove)
Closed on Apr. 3

WEST

Arturo Velasquez Institute (West Side Tech)
2800 S. Western Ave. (28th and Western)

Christ the King Jesuit College Prep
5088 W. Jackson Blvd. (Jackson and Laramie)
Only open Mar. 20 and Mar. 27

Austin Town Hall^f
5610 W. Lake St. (Lake and Central)
Also open Tuesdays, 5:30-8:30 PM, in Feb.

SOUTHWEST

Benito Juarez Community Academy
2150 S. Lafin St. (Cermak and Ashland)

Little Village Lawndale High School^f
3120 S. Kostner Ave. (31st and Kostner)

WIC Food Center
2400 S. Kedzie Ave. (24th and Kedzie)

*For families earning up to \$45,000 and individuals earning up to \$20,000 annually
Para familias que ganan hasta \$45,000 y los individuos que ganan hasta \$20,000

OUTSIDE CHICAGO

AURORA

Cowherd Middle School
441 N. Farnsworth Ave.
Closed on Feb. 13

CICERO

Unity Junior High School^f
2100 S. Laramie Ave.

MAYWOOD

Maywood Public Library^f
121 S. 5th Ave.
Site open 9 AM - 12 PM

PLAINFIELD

Office of Rep. Tom Cross
24047 W. Lockport St., Suite 213
Closed on Jan. 23, Jan. 30, and Apr. 3

WAUKEGAN

College of Lake County - Lakeshore Campus
1 N. Genesee St.

VILLA PARK

Willowbrook High School^f
1250 S. Ardmore Ave.

TAX ASSISTANCE PROGRAM IS PROVIDED BY

LADDER^{up}

T A P

TAX ASSISTANCE PROGRAM

FREE ELECTRONIC TAX PREPARATION, E-FILING, ITIN APPLICATIONS AND FINANCIAL AID/FAFSA ASSISTANCE PREPARACIÓN ELECTRÓNICA DE IMPUESTOS, E-FILING, SOLICITUDES DE ITIN Y SERVICIOS DE AYUDA FINANCIERA PARA ESTUDIANTES

FOR FAMILIES EARNING UP TO \$45,000 AND INDIVIDUALS EARNING UP TO \$20,000 ANNUALLY:

- Please bring all your 2009 tax documents (W-2s, 1099s, etc.) and last year's tax return, if possible
- Please bring identification (Social Security card or ITIN) for all family members
- First come, first served – please arrive early if possible; many sites will be full well before the time of closing
- Completely confidential
- Translators available
- Interested in college but wondering how you can afford it? Ask about help with completing the FAFSA, an important financial aid form

PARA FAMILIAS QUE GANAN HASTA \$45,000 Y LOS INDIVIDUOS QUE GANAN HASTA \$20,000 ANUALMENTE:

- Favor de traer todos sus documentos de impuestos 2009 (W-2s, 1099s, etc.) y la declaración de impuestos del año pasado, si es posible
- Favor de traer la identificación (Tarjeta del Seguro Social o el ITIN) de todos los miembros familiares
- Los servicios se proveen por orden de llegada – favor de llegar temprano como algunos sitios estarán llenos antes de la cerrada
- Completamente confidencial
- Traductores disponibles
- ¿Le interesa la universidad, pero no sabe como pagar? Nos pide ayuda con la Solicitud Gratuita de Ayuda Federal para Estudiantes (FAFSA en ingles), un formulario importante usado para solicitar ayuda financiera.

Get the most out of your refund this tax season – have your taxes prepared for free by the Tax Assistance Program. With over 1,800 trained volunteer professionals, the Tax Assistance Program will electronically prepare and e-file your tax return for free to help you get your money back faster. If needed, we will help you fill out a W-7 Form to apply for an Individual Taxpayer Identification Number (ITIN).

Obtenga el máximo reembolso este año – el Programa de Tax Assistance le hace los impuestos gratuitamente. También tenemos formas W-7, para solicitar un número individuo de indentificación por contribuyente (en inglés, ITIN). Más de 1,800 voluntarios profesionales trabajan con el Programa de Tax Assistance para prepararle gratuitamente sus impuestos electrónicamente para que reciba su reembolso más rápido.

GOLADDERUP.ORG / 312-409-1555 / 312-409-4318 (EN ESPAÑOL)